

# R É S I - D E N C E C A N O P É

## SEMAINE DES LANGUES

Lundi 15 Mai 2017

Collège - Lycée André Maurois - BISCHWILLER





## LE RÉSEAU DE CRÉATION ET D'ACCOMPAGNEMENT PÉDAGOGIQUES

Opérateur public du ministère de l'Éducation nationale, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche, Réseau Canopé participe activement à la transformation des apprentissages et accompagne pleinement ceux qui la vivent au quotidien. Il propose un ensemble de ressources et de services innovants à destination de l'ensemble de la communauté éducative.

### Réseau Canopé

## CRÉATEUR DE SERVICES

Notre **offre de services**, élaborée au plus près de vos besoins, est dispensée au sein de nos 100 Ateliers Canopé, répartis sur tout le territoire.

Nos équipes s'y investissent **quotidiennement** en vous faisant bénéficier de leur expertise dans l'accompagnement de vos pratiques éducatives.

### Retrouvez sur [reseau-canope.fr](http://reseau-canope.fr)

- L'ensemble de nos ressources gratuites et payantes.
- Les actualités de Réseau Canopé.
- La programmation des événements dans nos Ateliers Canopé.
- Notre offre de services.

### Réseau Canopé

## CRÉATEUR DE RESSOURCES

Acteur majeur dans le numérique éducatif, notre réseau conçoit des outils pédagogiques multicanaux (imprimé, web, mobile, TV) gratuits et payants.

Notre offre de ressources s'inscrit dans 3 univers éditoriaux spécialement pensés pour répondre à vos besoins spécifiques : Éclairer, Maîtriser, Agir.

### L'Atelier Canopé

## ESPACE DE PROXIMITÉ

- **Empruntez** nos ressources et **consultez** nos produits numériques éducatifs.
- **Bénéficiez de nos formations adaptées** à vos besoins.
- Découvrez nos **solutions documentaires**.
- Empruntez notre **matériel numérique** et bénéficiez d'un accompagnement pour une prise en main personnalisée.
- **Consultez** nos bases de séquences pédagogiques.
- **Testez de nouveaux produits** et de nouvelles technologies en situation réelle.
- **Réservez un espace de travail convivial** pour faire avancer vos projets.
- **Échangez et partagez** votre expérience lors de nos animations.
- **Profitez de l'Atelier mobile**.
- **Coconstruisez vos projets** : l'Atelier Canopé vous aide à faire avancer vos idées !

# OBJECTIFS D'UNE RÉSIDENTENCE CANOPÉ

Le Réseau Canopé propose d'accompagner les équipes éducatives à travers une offre de services riche : formation, prêt et vente de ressources (livres, DVD, jeux, applications...), prêt de matériel audiovisuel, accompagnement d'expérimentations, échanges autour de pratiques professionnelles.

Nous vous proposons de créer des synergies autour des outils numériques éducatifs pour vous aider à vous projeter dans de nouveaux usages et faciliter vos demandes de subventions sur projet.

Au cours de cette résidence Canopé qui aura lieu dans votre établissement, l'équipe de l'Atelier Canopé 67 peut vous accompagner de différentes manières :

- Découverte d'outils ou de ressources (notamment numériques) sur un créneau de 30 minutes entre 10h et 13h
- Formations à la prise en main des outils pour un usage en classe sur un créneau d'une heure entre 8h et 10h
- Découverte de l'offre de prêt de matériel et de ressources entre 8h et 13h
- Accompagnement d'une séance en classe auprès des élèves de 5eme entre 8h et 10h.

# L'ÉQUIPE 67

Les médiateurs Canopé qui interviennent dans votre établissement durant la résidence



## LÆTITIA BOULOM

Médiatrice - numérique

En concertation avec les différents acteurs de la politique numérique académique, Laetitia anime des actions de formation, de médiation, et d'accompagnement à projets, autour des ressources pédagogiques du réseau Canopé afin de favoriser le développement des usages numériques innovants.



## NADINE BISEL

Médiatrice - documentation - codesign

La mise à disposition, la valorisation des ressources, numériques ou imprimées, au cœur du dispositif de médiation est sa mission principale. Nadine accompagne les usagers de notre espace ouvert quotidiennement au public. Elle anime, met en scène, co-organise des manifestations et accompagne des projets.



## MADELEINE MARQUARDT

Médiatrice - patrimoine et bilinguisme

A votre écoute pour co-construire des projets culturels, Madeleine vous accompagne aussi dans la préparation de vos visites d'expositions, propose des ateliers et formations en langue allemande, renseigne sur nos ressources pour l'enseignement de l'allemand.



## RAPHAËL LEPINAY

Médiateur - numérique

Raphaël donne des formations à la communauté éducative et à nos partenaires. Il accompagne les projets audiovisuels d'établissement et anime des rencontres autour de l'éducation à l'image.



## LUCIEN PIAIA

Assistant médiateur - libraire

Après 23 ans de service au plus proche du public, pour la valorisation des offres et des ressources, la mission principale de Lucien est de participer à la gestion, à la valorisation des produits du réseau et de ceux disponibles dans l'atelier Canopé : physiques ou numériques, gratuits ou payants.



## MARC GONON

Médiateur valorisation

Marc rend visite aux établissements scolaires du département (1er et 2nd degré) pour présenter l'offre éditoriale et de service de Canopé. Il est également en charge de la formation et de la maintenance des logiciels documentaires : Bcdi, Esidoc, Hibouthèque.



## CHRISTELLE POULAIN-CHAIGNÉ :

Directrice de l'Atelier Canopé 67 - Strasbourg  
Médiateur Formation

En collaboration avec les corps d'inspection et les partenaires éducatifs et culturels, Christelle organise le programme de développement professionnel des enseignants et donne des formations.

Les ateliers sont d'une durée de 55 minutes, encadrés par un ou deux médiateurs Canopé, sauf l'atelier ciné, qui sera encadré par deux assistants d'éducation.

**Objectif** : donner des idées aux enseignants et aux élèves pour enrichir les productions des projets disciplinaires et interdisciplinaires.

## 8H00 - 9H00 : 4 ATELIERS-CLASSE ET 1 ATELIER ENSEIGNANTS

8h00  
9h00

### JE PRÉSENTE MON COLLÈGE, MA CLASSE, NOS PROJETS DANS LES LANGUES DE MON CHOIX AVEC L'OUTIL BOOKCREATOR

Présenter son environnement à des correspondants, à des partenaires de projets, aux parents en jouant sur les langues, maternelles et d'apprentissage, les images, les vidéos, les textes. Un outil pour améliorer les relations école-familles et une activité brise-glace pour les projets interdégradés.

LIEU : SALLE DE CLASSE 3<sup>ÈME</sup> ÉTAGE  
PUBLIC : 15  
ÉLÈVES DE 5<sup>ÈME</sup>

8h00  
9h00

### INITIER À LA LECTURE CRITIQUE DE L'IMAGE AVEC L'OUTIL LES MOTS DU CLIC

Parler d'une œuvre photographique en français ou en allemand avec un outil pédagogique. Quel regard porter sur une image ? Comment en parler ? Acquérir du vocabulaire spécifique, appréhender de manière critique, ludique et participative les enjeux des libertés d'information et d'expression à travers le médium photographique.

LIEU : CDI  
PUBLIC : 15  
ÉLÈVES DE 5<sup>ÈME</sup>

8h00  
9h00

### WEBRADIO : J'ENREGISTRE MA VOIX ET MES SONS

S'initier à la webradio en produisant des podcasts. Les élèves venant de différents horizons témoignent de leur expérience, font entendre le son de leurs langues, débattent avec leurs camarades.

LIEU : SALLE CLASSE 3<sup>ÈME</sup> ÉTAGE  
PUBLIC : 15  
ÉLÈVES DE 5<sup>ÈME</sup>

8h00  
9h00

### ATELIER CINÉ

A la découverte de courts métrages pour s'initier aux différences et à la richesse pluriculturelle.

LIEU : SALLE POLYVALENTE  
PUBLIC : 45  
ÉLÈVES DE 5<sup>ÈME</sup>

8h00  
9h00

### ENRICHIR UN CAHIER OU UNE EXPOSITION AVEC LA RÉALITÉ AUGMENTÉE

Découverte des champs larges offerts par la réalité augmentée pour enrichir un support de cours, son cahier, sa production, une exposition. A vous les récits de voyage augmentés !

LIEU : CDI  
PUBLIC : 15  
ENSEIGNANTS

9h00 10h00	<b>JE PRÉSENTE MON COLLÈGE, MA CLASSE, NOS PROJETS DANS LES LANGUES DE MON CHOIX AVEC L'OUTIL BOOKCREATOR</b>	<b>LIEU : SALLE DE CLASSE 3<sup>ÈME</sup> ÉTAGE</b> <b>PUBLIC : 15 ÉLÈVES DE 5<sup>ÈME</sup></b>
9h00 10h00	<b>INITIER À LA LECTURE CRITIQUE DE L'IMAGE AVEC L'OUTIL LES MOTS DU CLIC</b>	<b>LIEU : CDI</b> <b>PUBLIC : 15 ÉLÈVES DE 5<sup>ÈME</sup></b>
9h00 10h00	<b>WEBRADIO : J'ENREGISTRE MA VOIX ET MES SONS</b> S'initier à la webradio en produisant des podcasts. Les élèves venant de différents horizons témoignent de leur expérience, font entendre le son de leurs langues, débattent avec leurs camarades.	<b>LIEU : SALLE CLASSE 3<sup>ÈME</sup> ÉTAGE</b> <b>PUBLIC : 15 ENSEIGNANTS</b>
9h00 10h00	<b>ATELIER CINÉ</b> A la découverte de courts métrages pour s'initier aux différences et à la richesse pluriculturelle.	<b>LIEU : SALLE POLYVALENTE</b> <b>PUBLIC : 45 ÉLÈVES DE 5<sup>ÈME</sup></b>
9h00 10h00	<b>ENRICHIR UN CAHIER OU UNE EXPOSITION AVEC LA RÉALITÉ AUGMENTÉE</b> Découverte des champs larges offerts par la réalité augmentée pour enrichir un support de cours, son cahier, sa production, une exposition. A vous les récits de voyage augmentés !	<b>LIEU : CDI</b> <b>PUBLIC : 15 ÉLÈVES DE 5<sup>ÈME</sup></b>
<b>8H00 - 13H00 EN CONTINU : DÉCOUVRIR L'OFFRE DE RESSOURCES ET SERVICES DE RÉSEAU CANOPÉ</b>		<b>LIEU : SALLE DES PROFESSEURS</b>

---

## ATELIERS DE DÉCOUVERTE ET MANIPULATION

S'informer, devenir curieux, assister à une démonstration, à des services gratuits, acquérir des ressources et essayer des outils pour enrichir les projets interdégradés, les EPI, les TPE, les projets Erasmus, les enseignements des DNL.

**LIEU : SALLE DES  
PROFESSEURS ET  
CDI**

**PUBLIC :** enseignants (notamment professeurs documentalistes, professeurs de langues, enseignants en UPE2A, DNL), coordonnateur REP, personnel de direction, enseignants d'autres établissements et écoles de Bischwiller.

---

## ATELIERS-DÉMONSTRATIONS DE 30 MINUTES MAXIMUM, SANS INSCRIPTION PRÉALABLE

---

**10h30**

- Ressources pour se former et s'informer en ligne
- Initier à la lecture critique de l'image avec Les mots du clic
- Ouvrir mon projet interdisciplinaire sur l'Europe avec eTwinning
- Enrichir une exposition avec la réalité augmentée

---

**11h00**

- Webradio
- Quelles ressources pour enseigner les langues? (ouvrages, sites, jeux, expositions en ligne)
- Découvrir le manuel numérique ELAN pour enseigner l'allemand en cycle 3

---

**11h30**

- Ressources pour se former et s'informer en ligne
- Initier à la lecture critique de l'image avec Les mots du clic
- Ouvrir mon projet interdisciplinaire sur l'Europe avec eTwinning
- Enrichir une exposition avec la réalité augmentée

---

**12h00**

- Webradio
- Quelles ressources pour enseigner les langues? (ouvrages, sites, jeux, expositions en ligne)
- Découvrir le manuel numérique ELAN pour enseigner l'allemand en cycle 3

---

**12h30**

- Ressources pour se former et s'informer en ligne
  - Initier à la lecture critique de l'image avec Les mots du clic
  - Ouvrir mon projet interdisciplinaire sur l'Europe avec eTwinning
  - Enrichir une exposition avec la réalité augmentée
-

## RÉSEAU CANOPÉ ACADÉMIE DE STRASBOURG

### ATELIER CANOPÉ 67 - STRASBOURG

23, rue du Maréchal Juin

CS 20279

67007 Strasbourg Cedex

T 03 88 45 51 60

[contact.atelier67@reseau-canope.fr](mailto:contact.atelier67@reseau-canope.fr)

 [@Canope\\_68](https://twitter.com/Canope_68)